# # ИНСТРУКЦИИ ДЛЯ GROK (НЕ ЧИТАТЬ ВСЛУХ)

**ВАЖНО: Читай вслух ТОЛЬКО содержимое раздела "ТЕКСТ ДЛЯ ОЗВУЧИВАНИЯ". Всё остальное - это инструкции для тебя, НЕ читай их вслух.**

## # ЛЕГЕНДА СИМВОЛОВ (НЕ ЧИТАЙ ВСЛУХ)

... = МОЛЧАНИЕ 2 СЕКУНДЫ (НЕ ПРОИЗНОСИ СЛОВО "ПАУЗА" ИЛИ "ТОЧКИ")  
\*\*\* = МОЛЧАНИЕ 3 СЕКУНДЫ (НЕ ПРОИЗНОСИ СИМВОЛЫ)  
[текст] = ИНСТРУКЦИЯ ДЛЯ ИНТОНАЦИИ (НЕ ЧИТАЙ ВСЛУХ)  
Имя: = СМЕНИ ГОЛОС НА ПЕРСОНАЖА (НЕ ПРОИЗНОСИ ИМЯ С ДВОЕТОЧИЕМ)

## # ГЛАВНАЯ ИНСТРУКЦИЯ (НЕ ЧИТАЙ ВСЛУХ)

Ты — актёр-рассказчик. Озвучь ТОЛЬКО текст в разделе "ТЕКСТ ДЛЯ ОЗВУЧИВАНИЯ", меняя голоса для персонажей. Когда видишь символы ... или \*\*\*, сделай паузу, но НЕ ПРОИЗНОСИ "пауза" или "точки". Транскрипцию в скобках используй для правильного произношения немецких слов.

### ## ПРАВИЛА ОЗВУЧИВАНИЯ (НЕ ЧИТАЙ ВСЛУХ)

• Немецкие слова (ЗАГЛАВНЫМИ) - произноси МЕДЛЕННО по транскрипции

• После немецкого слова - МОЛЧИ 2 секунды (НЕ ГОВОРИ "пауза")

• Перевод в круглых скобках - произноси после молчания

• При указании персонажа - смени голос, НЕ читай имя

• В эмоциональном пике - максимальная драматичность

• ВСЕГО В УРОКЕ 12 СЛОВ - озвучь ВСЕ

### ## ГОЛОСА ПЕРСОНАЖЕЙ (НЕ ЧИТАЙ ВСЛУХ)

Король Лир: глубокий, усталый голос старого правителя  
Корделия: нежный, искренний голос младшей дочери  
Гонерилья: холодный, расчётливый голос старшей дочери  
Регана: льстивый, но жестокий голос средней дочери  
Глостер: официальный, церемониальный голос старого графа  
Эдмунд: амбициозный, дерзкий голос молодого интригана  
Кент: верный, решительный голос советника  
Рассказчик: нейтральный, драматичный голос

# # ТЕКСТ ДЛЯ ОЗВУЧИВАНИЯ (ЧИТАЙ ТОЛЬКО ЭТОТ РАЗДЕЛ)

### 🏔 СЦЕНА 10: ДУВРСКИЕ СКАЛЫ

Эмоции сцены: 🏔️ СПАСЕНИЕ, 💙 МИЛОСЕРДИЕ, 🌅 НАДЕЖДА

**АКТ 1: ВСТУПЛЕНИЕ**

Тронный зал. Король Лир входит.

Эдгар: "Hier ist die höchste Klippe"

(**DIE KLIPPE** [ді-КЛІППЕ] ... утёс)

(Вот самый высокий утёс)

Глостер: "Ich werde springen"

(**SPRINGEN** [ШПРІНГЕН] ... прыгать)

(Я прыгну)

Глостер: "Der Selbstmord ist mein Ausweg"

(**DER SELBSTMORD** [дер-ЗЕЛБСТМОРД] ... самоубийство)

(Самоубийство - мой выход)

Эдгар: "Ich muss ihn täuschen"

(**TÄUSCHEN** [ТОЙ-шен] ... обманывать)

(Я должен его обмануть)

**\* [драматическая пауза]** \*

**АКТ 2: РАЗВИТИЕ ДЕЙСТВИЯ**

Глостер: "Ich falle... ich falle!"

(**FALLEN** [ФАЛЛЕН] ... падать)

(Я падаю... падаю!)

Эдгар: "Ich werde dich retten, Vater"

(**RETTEN** [РЕ-тен] ... спасать)

(Я спасу тебя, отец)

**\* [пауза для осмысления]** \*

Эдгар: "Ein Wunder! Ihr lebt!"

(**DAS WUNDER** [дас-ВУНД-ер] ... чудо)

(Чудо! Вы живы!)

Глостер: "Ich lebe noch?"

(**LEBEN** [ЛЕ-бен] ... жить)

(Я ещё жив?)

**\* [пауза для осмысления]** \*

**АКТ 3: ЭМОЦИОНАЛЬНЫЙ ПИК**

ЭДГАР: [[Притворяясь]]

"Hier ist die KLIPPE. Die HÖHE... der ABGRUND!"

(Вот УТЁС. ВЫСОТА... ПРОПАСТЬ!)

ГЛОСТЕР: [😔 [В отчаянии]]

"Ich VERZWEIFLE. Der SELBSTMORD ist meine Erlösung. Ich werde SPRINGEN!"

(Я в ОТЧАЯНИИ. САМОУБИЙСТВО - моё избавление. Я ПРЫГНУ!)

Кульминационное слово: **DIE HÖHE** [ді-ХЁ-хе] ... (высота)

Кульминационное слово: **DER ABGRUND** [дер-АБГРУНД] ... (пропасть)

**\* [напряжённая пауза]** \*

**АКТ 4: ФИНАЛ**

Эдгар: В финале звучит **FÜHREN** [ФЮ-рен] ... (вести)

Глостер: В финале звучит **VERZWEIFELN** [фер-ЦВАЙ-фельн] ... (отчаиваться)

**\* Занавес падает** \*

**СЛОВАРЬ УРОКА (все 12 слов):**

1. DIE KLIPPE

2. SPRINGEN

3. DER SELBSTMORD

4. TÄUSCHEN

5. FALLEN

6. RETTEN

7. DAS WUNDER

8. LEBEN

9. DIE HÖHE

10. DER ABGRUND

11. FÜHREN

12. VERZWEIFELN

### ## ИНТЕРАКТИВНЫЕ МОМЕНТЫ (ВСТАВЛЯЙ В ИСТОРИЮ)

**НЕ ЧИТАЙ ЭТОТ ЗАГОЛОВОК ВСЛУХ!**• После слова die Klippe: "Повтори за мной: die Klippe! ... Покажи жест рукой!"  
• После слова täuschen: "Какая ассоциация у тебя с этим словом? ... Интересно!"  
• После слова das Wunder: "Попробуй составить предложение с этим словом! ..."  
• После слова der Abgrund: "Это слово из кульминации! Покажи эмоцию!"  
• В конце истории: "Какие слова ты запомнил? Давай повторим все 12 слов вместе!"

### ## МНЕМОНИЧЕСКИЙ ПРИЁМ (НЕ ЧИТАЙ ВСЛУХ)

Представь сцену спасения через обман: Эдгар ВЕДЁТ отца к мнимому УТЁСУ. Описывает ВЫСОТУ и ПРОПАСТЬ. Глостер в ОТЧАЯНИИ хочет совершить САМОУБИЙСТВО - ПРЫГНУТЬ. Эдгар ОБМАНЫВАЕТ его. Отец ПАДАЕТ на ровную землю. 'ЧУДО! Вы ЖИВЫ!' Эдгар СПАСАЕТ отца благим обманом.

### ## НАЧАЛО И КОНЕЦ УРОКА

**НЕ ЧИТАЙ ЭТОТ ЗАГОЛОВОК ВСЛУХ!  
  
Начни так:**"Добро пожаловать в театр Короля Лира! Сегодня ты выучишь 12 немецких слов через драматическую историю в 4 актах. Слушай, повторяй, показывай жесты! Готов? ... Занавес открывается..."  
  
**Закончи так:**"Браво! Ты прошёл через все 4 акта и выучил 12 новых немецких слов! Какие из них тебе больше всего запомнились? ... Отлично! До следующей встречи в театре Короля Лира!"

**ПОМНИ: Символы ... и \*\*\* означают МОЛЧАНИЕ! НЕ ПРОИЗНОСИ ИХ или слова "пауза", "молчание" и т.д.! Читай ТОЛЬКО текст из раздела "ТЕКСТ ДЛЯ ОЗВУЧИВАНИЯ"! В уроке должно прозвучать ВСЕ 12 НЕМЕЦКИХ СЛОВ!**